

## Lecture sheet-3

### Use of object for freehand writing and translation

১. উদার মানবিকতার দৃষ্টান্ত হিসেবে বাংলাদেশ তখন এসব রোহিঙ্গা শরণার্থীকে কক্সবাজারে আশ্রয় দেয়।

**Bangladesh then sheltered these Rohingya refugees in Cox's Bazar as an example of liberal humanity. (41th BCS)**

২. তার পূর্ব পর্যন্ত বাংলাদেশ তাদের সুরক্ষা, সহায়তা ও নিরাপত্তা দিয়ে যাচ্ছে।

**Until then, Bangladesh has been providing them with protection, assistance and security.(41th bcs)**

৩. এই যুদ্ধের মধ্য দিয়ে আমরা লাভ করেছি স্বাধীন বাংলাদেশ, নিজস্ব পতাকা।

**We have achieved an independent country with its own flag through this war.(40th Bcs)**

৪. তারই পরিণতিতে ১৯৭১ সালের ১৬ই ডিসেম্বর জাতি অর্জন করে চূড়ান্ত বিজয়।

**Consequently, the nation achieved its final victory on December 16, 1971.(40th Bcs)**

৫. এই জাদুঘর তরুণ প্রজন্মের কাছে পৌঁছে দিচ্ছে আমাদের স্বাধীনতা সংগ্রামের গৌরবময় ইতিহাস।

**This Museum is conveying the glorious history of our Liberation war to the young generation.(40th Bcs)**

৬. কখনো কখনো সে গ্রামবাসী অথবা ছোট ছোট ছেলেকে জিজ্ঞাসা করে সেখানে কোনো রাজাকার কিংবা পাঞ্জাবি সৈন্য দেখেছি কিনা।

**Sometimes, he asked the villagers or the little boys whether they had seen any Rajakar or Punjabi soldier or not.(37th Bcs)**

৭. অর্থ মন্ত্রণালয়ের অর্থনৈতিক সম্পর্ক বিভাগ ১৭ অক্টোবর আইএফসিকে এই টাকা বন্ড ছাড়ার প্রাথমিক সম্মতি দিয়ে

**The economic relations division of the Ministry of Finance gave preliminary consent to the IFC on October 17 to release the money bonds(Islamic Bank Limited 2021).**

৮. কিছু কিছু মানুষ জাতি হিসেবে আমাদের দিয়েছেন সম্মান,গৌরব ও আত্মমর্যাদা।

**Some people have provided us with honor, glory and self-esteem as nation.(Rajshahi Krishi Bank-2014)**

৯. বিবাহ নারীদের সামাজিক নিরাপত্তা দিয়ে থাকে।

**Marriage provides women with social security ( 28th Bcs)**

১০. পূজা উপলক্ষে গত সেপ্টেম্বরের শেষের দিকে বাংলাদেশ ভারতকে ৫০০০ কেজি ইলিশ পাঠিয়েছে।(প্রথম আলো)